

ZMLUVA O VÝPOŽIČKE ZBIERKOVÝCH PREDMETOV
č. OP 8 /2022
(ďalej len „zmluva“)

Zmluvné strany :

Požičiavateľ: Oravské múzeum P. O. Hviezdoslava
Sídlo: 027 41 Oravský Podzámok č. 9
Zastúpený: PaedDr. Máriou Jagnešákovou - riaditeľkou múzea
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: 7000481213 /8180
IČO: 36145106
DIČ: 2021437913
Telefón: 043/5816113
Zamestnanec oprávnený konať vo veciach realizácie zmluvy: PhDr. Erika Kulášová
Funkcia: etnológ
Vznik: podľa zriaďovacej listiny vydané Žilinským samosprávnym krajom č. 2002/76
zo dňa 1.4.2002
Zriaďovateľ: Žilinský samosprávny kraj, ul. Komenského 48, 011 09 Žilina

(ďalej len „požičiavateľ“ alebo „zmluvná strana“)

a

Vypožičiavateľ: Mgr. art. Marián Chládecký
Sídlo: Dolná Rosinská 252, 013 22 Rosina, Žilina
Zastúpený: Mgr. art. Mariánom Chládeckým
Bankové spojenie: XXXXXXXXXX
Banka: Slovenská sporiteľňa
IČO: 45 328 111
DIČ: 2022936080
Zamestnanec oprávnený konať vo veciach realizácie zmluvy: Mgr. art. Marián Chládecký

(ďalej len „vypožičiavateľ“ alebo „zmluvná strana“)

Uzavádzajú podľa § 659 a nasl. Občianskeho zákonníka Zmluvu o výpožičke zbierkových predmetov s nasledovným obsahom:

Čl. I.
Predmet zmluvy

1. Požičiavateľ požičiava bezplatne vypožičiavateľovi:

- zbierkové predmety:

1.Cimbal	OP 91/67	E 3561
2.Cimbal	OP 44/69	E 4457
3.Fujara	OP 74-3/72	E 8399

Poistná suma zapožičaného zbierkového predmetu predstavuje sumu [REDACTED] (bez DPH).

2. Predmet výpožičky je vlastníctvom Žilinského samosprávneho kraja, ktorý ho zveril do správy: Oravskému múzeu P. O. Hviezdoslava a tento majetkový vzťah zostáva zachovaný aj počas celej doby trvania tejto zmluvy.

Čl. II. Účel výpožičky

1. Predmet výpožičky – zbierkové predmety sa vypožičiavajú za účelom: opravy zbierkových predmetov:

1.Cimbal	OP 91/67	E 3561
2.Cimbal	OP 44/69	E 4457
3.Fujara	OP 74-3/72	E 8399

s miestom realizácie: Žilina.

2. Zmena účelu výpožičky je neprípustná.

Čl. III. Odovzdanie, prevzatie, preprava, poistenie predmetu výpožičky

1. Požičiavateľ odovzdá vypožičiavateľovi predmet výpožičky zachovalý a spôsobilý na dočasné užívanie pre účel dohodnutý v tejto zmluve.

2. Odovzdanie a prevzatie predmetu výpožičky zmluvné strany potvrdia protokolárnym zápisom pri odovzdaní a preberaní zbierkových predmetov – tlačivo v prílohe č. 2 tejto zmluvy.

3. Požičiavateľ určí vypožičiavateľovi spôsob prepravy a stanoví trasu prepravy tam aj späť, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodli inak.

4. Pokiaľ prepravu predmetu výpožičky neuskutočňuje kuriér požičiavateľa, vykoná ju prepravná firma, ktorú určí požičiavateľ, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak.

5. Zmluvné strany sa dohodli, že náklady spojené s prepravou predmetu výpožičky počas prepravy do sídla vypožičiavateľa a späť, vrátane nákladov na doprovod počas prepravy zástupcami požičiavateľa – znáša v plnom rozsahu a výške vypožičiavateľ.

Čl. IV. Doba trvania výpožičky a skončenie

1. Zmluvné strany sa dohodli na dobe výpožičky do 19.12.2022.

2. Vypožičiavateľ je povinný vrátiť predmet výpožičky najneskôr v posledný deň výpožičky.

3. Požičiavateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy a požadovať vrátenie predmetu výpožičky aj pred skončením dohodnutej doby výpožičky v prípade závažných dôvodov. Za závažné dôvody sa považujú najmä, ak :

- predmet výpožičky potrebuje požičiavateľ pre svoje účely,
- vypožičiavateľ užíva predmet výpožičky v rozpore s dohodnutým účelom v tejto zmluve,
- vypožičiavateľ ohrozí alebo zanedbáva starostlivosť o predmet výpožičky,
- vypožičiavateľ prenechá predmet výpožičky tretím osobám,
- vypožičiavateľ poruší ktorúkoľvek povinnosť vyplývajúcu z tejto zmluvy.

Odstúpenie od zmluvy nadobúda účinky doručením písomného oznámenia o odstúpení vypožičiavateľovi.

4. V prípade, že požičiavateľ odstúpi od zmluvy a požaduje predčasné vrátenie predmetu výpožičky, náklady na predčasnú prepravu predmetu výpožičky a ich vrátenie požičiavateľovi ako aj ostatné náklady s týmto súvisiace znáša vypožičiavateľ.

5. V prípade, že dôjde k predĺženiu termínu výpožičky, na ktorý bola táto zmluva uzatvorená, vypožičiavateľ môže písomne požiadať požičiavateľa o vyhotovenie dodatku k tejto zmluve s cieľom zmeniť dobu výpožičky. Žiadosť o vyhotovenie dodatku k tejto zmluve je vypožičiavateľ povinný zaslať požičiavateľovi najneskôr tri týždne pred pôvodne plánovaným ukončením doby výpožičky. Na základe tejto žiadosti má požičiavateľ právo, nie však povinnosť, dobu výpožičky zmeniť. V prípade, že zmluvné strany sa dohodnú na zmene doby výpožičky, vypožičiavateľ je povinný pred uzatvorením dodatku k zmluve zabezpečiť na vlastné náklady predĺženie poisťnej zmluvy o toto obdobie.

Čl. V.

Ostatné podmienky výpožičky

1. Vypožičiavateľ je povinný zabezpečiť ochranu a starostlivosť o predmet výpožičky v súlade so zákonom SNR č. 38/2014, ktorým sa mení a dopĺňa zákon SNR č. 206/2009 Z. z. o múzeách a galériách a o ochrane predmetov kultúrnej hodnoty a o zmene zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov.

2. Vypožičiavateľ nesmie bez predchádzajúceho písomného súhlasu požičiavateľa s predmetom výpožičky akýmkoľvek spôsobom disponovať, tento premiestňovať, alebo ho ďalej prenajímať, resp. požičiavať ďalším osobám.

3. Vypožičiavateľ je povinný zabezpečiť po celú dobu výpožičky ochranu a bezpečnosť predmetu výpožičky, t. j. najmä denný dozor, nočnú ochranu, bezpečné upevnenie exponátov, dodržanie klimatických podmienok a inštalácie diel.

4. Vypožičiavateľ je povinný umožniť prístup k predmetu výpožičky požičiavateľovi za účelom preskúmania podmienok ochrany a bezpečnosti predmetu výpožičky (najmä: teplotu, vlhkosť vzduchu, intenzitu osvetlenia), ako aj bezpečnostné zariadenia. Ak požičiavateľ zistí nedostatky je oprávnený požadovať od vypožičiavateľa zabezpečiť príslušné vybavenie a

odstránenie nedostatkov, alebo môže odstúpiť od zmluvy a požadovať vrátenie predmetu výpožičky.

5. Vypožičiavateľ je povinný zabezpečiť inštalovanie, príp. upevňovanie predmetu výpožičky (zbierkových predmetov) len osobou, ktorého k tomuto určil požičiavateľ, príp. pod dohľadom požičiavateľa, ak sa nedohodli inak.

6. Požičiavateľ vyhotoví vypožičiavateľovi diapozitívy, príp. fotografie vypožičaných diel za účelom reprodukovania v katalógu výstavy a pre účely propagácie výstava na náklady vypožičiavateľa, ak o tieto vypožičiavateľ požiada.

7. Vypožičiavateľ môže uverejniť zbierkové predmety, prípadne ich diapozitívy alebo fotografie vo filme v televízii, alebo na iné účely ako na propagáciu výstavy len s predchádzajúcim písomným súhlasom požičiavateľa.

8. Vypožičiavateľ nesmie vyhotovovať pohľadnice, tlačoviny, diapozitívy a iné reprodukcie vypožičaných zbierkových predmetov a je povinný zabezpečiť, aby sa tieto nevyhotovovali ani žiadnou treťou osobou.

9. Vypožičiavateľ zodpovedá za dodržanie autorských práv.

10. Vypožičiavateľ je povinný v katalógu, na plagáte, na pozvánke, reprodukováných v tlačovinách, v zozname vystavených zbierkových predmetov a na popiskách k nim uviesť (označiť) požičiavateľa ako správcu zbierkových predmetov. Vypožičiavateľ je povinný vopred prekonzultovať s požičiavateľom popisy vypožičaných zbierkových predmetov.

11. Vypožičiavateľ je povinný odovzdať požičiavateľovi bezplatne a bez vyzvania najmenej po 2 ks výťažkov katalógu, pozvánky, plagátu, resp. iných tlačovín, ktoré vypožičiavateľ vydá a ktoré by sa týkali vypožičaných zbierkových predmetov.

12. Vypožičiavateľ je povinný oznámiť požičiavateľovi bezodkladne každú zmenu, ohrozenie, poškodenie alebo stratu predmetu výpožičky. Vypožičiavateľ je povinný v prípade, že na predmete výpožičky hrozí škoda, vykonať nevyhnutné opatrenia na zabránenie vzniku škôd, príp. ak už ku škode došlo, zistiť, resp. objasniť príčinu poškodenia, pôvodcu a výšku škody.

13. Vypožičiavateľ zodpovedá za všetky škody (krádež, stratu, zničenie a za iné poškodenia), ktoré vznikli na predmete výpožičky. Ak dôjde k poškodeniu alebo znehodnoteniu predmetu výpožičky, vypožičiavateľ je povinný predmet výpožičky vrátiť požičiavateľovi a zároveň je povinný uhradiť požičiavateľovi škodu v rozsahu a vo výške určenej požičiavateľom, pričom náhrada tejto škody pozostáva z nákladov na reštaurovanie a príslušnej straty hodnoty a môže byť maximálne vo výške stanovenej poisťnej sumy.
V prípade straty, zničenia alebo odcudzenia predmetu výpožičky je vypožičiavateľ povinný uhradiť požičiavateľovi škodu v plnej výške.

14. Vypožičiavateľ je povinný písomne oznámiť požičiavateľovi každú zmenu svojho obchodného mena, sídla (u fyzických osôb adresu).

Čl. VI.
Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky náklady, výdavky a poplatky spojené so vznikom a realizáciou tejto zmluvy hradí vypožičiavateľ.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek zmeny a doplnky k tejto zmluve sa uskutočnia formou písomných dodatkov odsúhlasených oboma zmluvnými stranami. Všetky oznámenia a správy medzi zmluvnými stranami sa uskutočňujú formou doporučených listov na posledne známu adresu.
3. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv a na webstránke Oravského múzea.
4. Práva a povinnosti výslovne neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka, zákona č. 446/2001 Z. z. o majetku vyšších územných celkov a ostatných platných predpisov platných v Slovenskej republike.
5. V prípade, že niektoré z ustanovení tejto zmluvy sa stane neplatným, zostáva platnosť ostatných ustanovení nedotknutá. Ak nastane takáto situácia, zmluvné strany sa dohodnú na riešení, ktoré zachová kontext a účel daného ustanovenia.
6. Zmluva je vyhotovená v 4 rovnopisoch s platnosťou originálu, 2 ks pre požičiavateľa, 2 ks pre vypožičiavateľa.
7. Osoby, ktoré podpisujú túto zmluvu vyhlasujú, že sú oprávnené konať v mene zmluvnej strany a zaväzovať zmluvnú stranu svojim podpisom. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzavreli slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne, ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená a na znak súhlasu s obsahom zmluvy ju vlastnoručne podpisujú.
8. Súčasťou Zmluvy o výpožičke zbierkových predmetov je :
Príloha č. 1 – Zoznam zbierkových predmetov
Príloha č. 2 – Protokol o odovzdaní a prevzatí zbierkových predmetov
Príloha č. 3 – Protokol o vrátení zbierkových predmetov

V Oravskom Podzámku, dňa 8.11.2022

Požičiavateľ:

Vypožičiavateľ:

.....
meno, priezvisko, funkcia

.....
meno, priezvisko, funkcia

pečiatka a podpis

pečiatka a podpis

Príloha č. 1 k Zmluve o výpožičke zbierkových predmetov č. OP 8 /2022

Zoznam zbierkových predmetov

Por. č.	Názov predmetu	Evid. č.	Prír. č.	Počet kusov	Poistná hodnota
1.	Cimbal	E 3561	OP 91/67	1ks	██████
2.	Cimbal	E 4457	OP 44/69	1ks	██████
3.	Fujara	E 8399	OP 74-3/72	1ks	██████

Základ
né
údaje
o diele

Inv.číslo predmetu: E 3561, OP 91/67

Názov diela: Cimbal

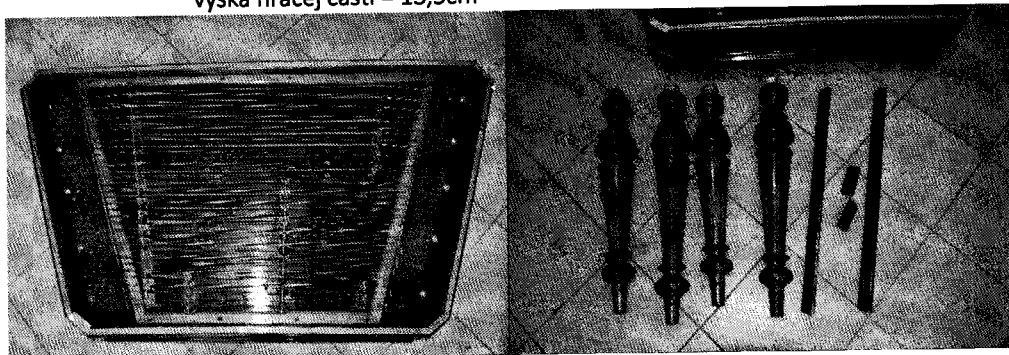
Autor diela: neznámy autor

Datovanie: ½ 20. stor.

Technika: umeleckoremeselné
opracovanie dreva a kovu,

Materiál: drevo, kov

Rozmery: v = 80cm, základňa 81x124cm,
výška hracej časti = 13,5cm



Základné údaje o diele

Inv.číslo predmetu: E 4457, OP 44/69,

Názov diela: Cimbal

Autor diela: neznámy autor

Datovanie: ½ 20. stor.

Technika: umeleckoremeselné
opracovanie dreva a kovu,

Materiál: drevo, kov

Rozmery: v = 78cm, základňa 67x128cm,
výška hracej časti = 11cm



Základné údaje o diele

Inv.číslo predmetu: E 8399, OP 74-3/72,

Názov diela: Fujara

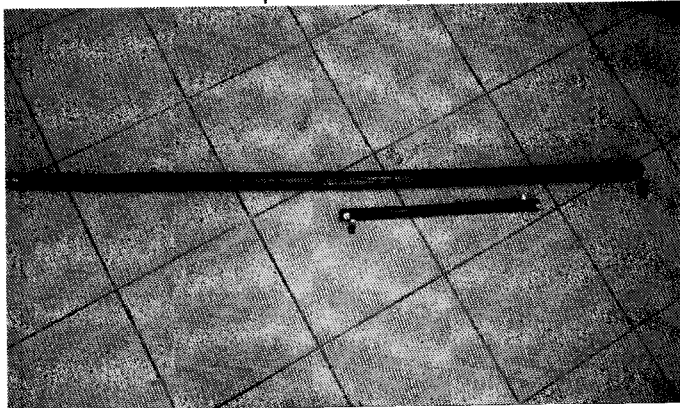
Autor diela: neznámy autor

Datovanie: ½ 20. stor.

Technika: umeleckoremeselné
opracovanie dreva a kovu

Materiál: drevo, kov

Rozmery: dĺ = 133cm, \varnothing = 3,5cm
bočná píšťala dĺ = 43, \varnothing = 2,5cm



Príloha č.2 k Zmluve o výpožičke zbierkových predmetov č. OP 8 /2022

Protokol o odovzdaní a prevzatí zbierkových predmetov

zo dňa 8.11.2022 uzavretou medzi:

Oravské múzeum P. O. Hviezdoslava, 027 41 Oravský Podzámok č. 9
(ako požičiavateľ)

a Mgr. art. Marián Chládecký, Dolná Rosinská 252, 013 22 Rosina, Žilina
(ako vypožičiavateľ)

za účelom: opravy zbierkových predmetov:

Dňa požičiavateľ odovzdáva a vypožičiavateľ preberá zbierkové predmety:

1.Cimbal	OP 91/67	E 3561
2.Cimbal	OP 44/69	E 4457
3.Fujara	OP 74-3/72	E 8399

a to v stave poškodenom a spôsobilom na užívanie pre dohodnutý účel.

Za požičiavateľa odovzdal: /meno, priezvisko, funkcia/ - PhDr. Erika Kulášová, etnológ,
kurátor

Za vypožičiavateľa prevzal: /meno, priezvisko, funkcia/ - Mgr. art. Marián Chládecký

Dátum odovzdania a prevzatia:

.....
.....
pečiatka a podpis za požičiavateľa
vypožičiavateľa

pečiatka a podpis za

Príloha č. 3 k Zmluve o výpožičke zbierkových predmetov č. OP 8 /2022

Protokol o vrátení zbierkových predmetov

zo dňa uzavretou medzi:

Oravské múzeum P. O. Hviezdoslava, 027 41 Oravský Podzámok č. 9
(ako požičiavateľ)

a

Mgr. art. Marián Chládecký, Dolná Rosinská 252, 013 22 Rosina, Žilina
(ako vypožičiavateľ)

za účelom: reštaurovania,

vypožičiavateľ odovzdáva a požičiavateľ preberá zbierkové predmety podľa Zoznamu zbierkových predmetov uvedených v prílohe č. 1 k Zmluve o výpožičke zbierkových predmetov v celkovom počte 3 kusy a to v stave zreštaurovanom (podľa prílohy č. 1.), ktorá je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o výpožičke.

Za požičiavateľa odovzdal: /meno, priezvisko, funkcia/ - PhDr. Erika Kulášová, etnológ, kurátor

Za vypožičiavateľa odovzdal: /meno, priezvisko, funkcia/ - Mgr. art. Marián Chládecký

Miesto a dátum vrátenia zbierok: v Oravskom Podzámku, dňa

.....
pečiatka a podpis za požičiavateľa
vypožičiavateľa

.....
pečiatka a podpis za